



petur & petur - 20070

75 ára føðingardagur.

Í sambandi við at Timburhandilin hevur 75 ára stovningardag verður móttøka á Hálsi í Tórshavn **fríggjadagin tann 31. oktober millum kl. 15 og 17.**

TIMBUR HT HANDILIN

Tórshavn: Tel 31 12 50 • Fax 31 54 60 • ht@ht-tilfar.fo

Sandur: Tel 36 12 50 • Fax 36 11 50 • ht@ht-tilfar.fo • Kamsdalur: Tel 44 44 41 • Fax 44 48 41 • ht@ht-tilfar.fo

www.timburhandilin.fo

lesandi.fo:

Skal hjálpa næminginum



Regin Dalsgaard er verkætlanarleiðari handan lesandi.fo. Ein internetportalur fyri føroysk miðnámskúlalesandi við óteljandi møguleikum
Mynd: Jens Kr. Vang

Týsdagin varð enn ein nýggj heimasíða lögð út á alnetið. Talan er um portalin **www.lesandi.fo**, sum er ætlaður føroyskum miðnámskúlalesandi

ALNETIÐ

Ingrid Bjarnastein
ingrid@sosialurin.fo

Við nøkrum eldsálum á odda hevur tað eydnaðst LFÚ at skapa ein internetportal fyri føroysk miðnámskúlalesandi. Talan er um **www.lesandi.fo**. Ætlanin var av fyrstan tíð at geva eitt blað út, men av tí, at kostnaðarstöði var ov høgt, valdi Landsfelag Føroyinga í Útbúgving heldur ein internetportal.

Arbeitt hevur verið við verkætlanini í seks mánaðir, og hetta hevur kravt nógv og hart arbeiði. Men týsdagin var heimasíðan klár til almannakunngerðing.

Barnasjúkur

– Endarnir hanga saman nú, men enn eru nøkur smáting, sum vanta. Men tað er bert talan um barnasjúkur, greiðir Regin Dalsgaard, verkætlanarleiðari frá.

Málið við portalinum er, at fáa fesk tíðindi inn hvønn dag, sum næmingar á miðnámskúlunum sjálvir skriva.

Arbeiðið er uppbýtt soleiðis, at nakrir næmingar eru valdir út at skriva til portalin, og teir hava fingið eitt digitalt myndatöl, sum teir skulu nýta í sambandi við skrivningina.

– Tað eru útvald fólk, sum skriva til heimasíðuna. Vit krevja tey bestu, so tað er ikki ein og hvor sum sleppur at skriva, sigur Regin. Eisini verður skipað fyri work-shops fyri teimum skrivandi næmingunum, har teir verða settir inn í tað grundleggjandi.

– Ætlanin við portalinum er, at hann skal hjálpa næminginum í tí dagliga.

Hjálpin kann koma nógvastaðni frá. Í og við tíðindunum, sjálvandi, men

á portalinum eru eisini uppgávusavn, Torgið, on-line lestrarvegleiðing og mangt annað.

Í uppgávusavninum kunnu næmingar leita eftir uppgávum inn og leggja uppgávur inn sjálvi til íblástur til onnur. Stigtakararnir ásanna, at talan kann verða um misnýtslu av uppgávusavninum, men tað í síðsta enda er upp til hvønn einstakan at taka støðu til, hvussu uppgávurnar kunnu nýtast. Lærarar hava sjálvandi eisini atgongd til portalin, so tað ber til hjá teimum at kanna, hvørt næmingar misnýta uppgávusavnið ella ikki.

Á Torginum ber til at selja bókur, leiga kómur og annað, ið ein fær hug til at selja ella keypa.

On-line lestrarvegleiðing inniber, at næmingar kunnu skriva spurningar til lestrarvegleiðararnar, sum arbeiða hjá LFÚ. Teir svara so aftur innan 24 tímar, og til ber at fáa svar privat ella á síðuni, sum onnur, so eisini kunnu lesa.

Figging

At byrja við skulu greinarar góðkennast áðrenn tær verða lagdar út til øll at lesa. Talan er ikki um rættlestur, men tær verða fyrst lissnar ígjøgnum fyri at vita, um hetta er nakað, ein kann leggja út alment.

Portalurin brúkar somu skipan, sum Internetosialurin ger, og tað eru Dynamic Paper.

Tað, sum hevur tikið mest tíð, er at fáa figging til verkætlanina, sum hevur verið kostnaðarmikil. Men hon er nú vorðin figgið ígjøgnum lýsingar og ymsar grunnar, og vænta stigtakararnir, at meira pengar verða tøkir fyrst í næsta ári, tá grunnarnir verða fyllt av nýggjum.

– Vit vóna, at øll fara at taka væl ímóti nýggja portalinum. Hann er als ikki ætlaður sum nøkur kapping til fjølmiðlarnar, men sum ein síða, til lesandi, verður sligið fast.

Miðað verður ímóti at hava millum 500 og 1000 vitjandi um dagin.

NAME er ikki nóg áhugavert

Íleggjarafelagið, Notio, gav aldrin nakað tilsøgn um, at felagið fór at leggja pening í plátufelagið, NAME, sum nú fer á heysin. Høvuðstrupulleik in er, at verkætlanin hjá plátufelagnum er ikki nóg áhugaverd at spýta pening í

ÍLEGGJARAR

Páll Holm Johannesen
pall@sosialurin.fo

Í samrøðu við Dimma-lætting í gjár greiddi managerin hjá Brandi Enni frá, at ein av høvuðsorsøkunum til at plátufelagið NAME fer á heysin er, at íleggjarafelagið, Notio, trekti seg. Plátufelagið NAME varð stovnað í januar í ár, og ætlanin var alla tíð, at íleggjarar skuldu koma upp í verkætlanina. Hetta hendi tó aldrin. Úrslitið er, at felagið nú fer á heysin.

Ikki haldbart

Kristian Petersen stjóri á Notio sigur, at Notio aldrin gav plátufelagnum nakra tilsøgn um, at íleggjarafelagið fór at spýta pening í.

– Vit finga eina verkætlan á borðið, sum vit, við hjálp av granskoðara, ikki mettu verða haldbar. Upplaggið var ikki nóg gott, og tí valdu vit ikki at leggja pengar í plátufelagið, sigur Kristian Petersen. Hann visir aftur, at Notio gav NAME fyrst eina tilsøgn um at leggja pening í, og síðan tók hana aftur.

Verkætlanin avgerandi

Spurður, um tónleikur sum heild ikki er ein vandamikil íløga, svarar stjórin á Brandi Enni, verður uppløyst og endar í skiftirættinum í næstu viku. Tað er bara eitt hályt ár síðani, at stóra ætlanin at gera tónleikin hjá Brandi kendan uttanlands fór av bakkastokki í Danmark. Men lítil sòla, vánaligir samstarvspartar og manglandi íløguhugur í Føroyum hóttu nú plátufelagið NAME og alla ætlanina at fáa Brand fram uttanlands. – Tað trýtur ikki við hugskotum og talenti í føroyskum tónleiki, men viljin til at seta pening í er lítil, og uttan figging ber tað snøgt sagt ikki til at fáa føroyskan tónleik út um landoddarnar, sigur Steintór Rasmussen,



NAME í neyð

Vánalig sòla í Danmark og vantandi íløguhugur í Føroyum hava gjørt enda á føroyska plátufelagnum NAME, sum skuldi fáa Brand Enni fram uttanlands. Høvuðsmaðurin aftan fyri plátufelagið heldur tað vera eitt sjokk, at føroysk feløg ikki vildu seta pengar í ætlanina

TÓNLEIKUR

Páll Holm Johannesen
pall@sosialurin.fo

Stóra ætlanin at fáa føroyska poppidolið Brand Enni fram í útlandum hevur fingið eitt álvarsamt skot fyri bógvín.

Dimmalettting skrivaði í gjár, at plátufelagið NAME, ið er útgávufelagið hjá Brandi Enni, verður uppløyst og endar í skiftirættinum í næstu viku.

Tað er bara eitt hályt ár síðani, at stóra ætlanin at gera tónleikin hjá Brandi kendan uttanlands fór av bakkastokki í Danmark. Men lítil sòla, vánaligir samstarvspartar og manglandi íløguhugur í Føroyum hóttu nú plátufelagið NAME og alla ætlanina at fáa Brand fram uttanlands. – Tað trýtur ikki við hugskotum og talenti í føroyskum tónleiki, men viljin til at seta pening í er lítil, og uttan figging ber tað snøgt sagt ikki til at fáa føroyskan tónleik út um landoddarnar, sigur Steintór Rasmussen,

sum er høvuðsmaður aftan fyri NAME.

Sjokk

Ætlanin við NAME var, at føroyskur tónleikur skuldi fáast fram uttanlands og byrjað varð í Danmark við kanska besta føroyska kortinum – poppidolinum Brandur Enni.

Men skuldi tað eydnast, máttu nógvir pengar til fyri geva tónleikin út, promov-era hann og hava konsertir í Danmark.

NAME skuldi fáa íleggjarar at seta pening í plátufelagið, so felagið fekk eitt figgjartilgrunndarlag at virka á. Sum skilst á Steintór Rasmussen vóru bæði Framtaksgrunnurin og Notio áhugað í at seta pening í verkætlanina.

– Meiningin var alla tíð, at íleggjarar skuldu seta pening í NAME. Vit høvdu fleiri fundir bæði við Framtaksgrunnin og Notio um samstarv. Bæði feløginu góvu undir samráðingunum tilsøgn um undir, at tey vóru áhugað, men tá kom til stykkis meldaðu tey frá. Eg kann rólga siga, at tað kom sum eitt stórt sjokk hjá okkum, greiðir Steintór frá. Hann leggur enn einaferð dent á, at hugskotið við NAME var bygt á, at íleggjarar skuldu upp í, og tá tað so ikki hendir, gert tað ómøguligt hjá plátufelagnum at halda fram.

Í løtuni arbeiðir Steintór tó við at fáa áhugaðar íleggjarar í Føroyum upp í leikin.

Nógvir pengar

Síðan NAME fór at virka í

januar í ár, hevur felagið nýtt nógvan pening til serliga at promovera Brand Enni. Nógvir peningur er nýttur til ferðing aftur og fram, framleiðslu av tónleiki, tiltøkum, umframt at nógvr fólk hava verið knýtt at verkætlanini.

Brúktu tit ikki bara nógv-an pening, sum tit í grundini ikki høvdu at ráða yvir?

– Tá vit høvdu fingið tilsøgn um pening frá bæði Notio og Framtaksgrunninum, trúðu vit, at peningurin alla tíð var har, men tá tað so visir seg at teir ikki eru har, er ikki annað at gera enn at svimja í land aftur.

Høvdu vit vitað, at teir meldaðu frá, høvdu vit ikki satsað eins stórt, slær Steintór fast.

Steintór Rasmussen leggur afturat, at hóast sòlan ikki hevur gingið væl, so er kortini okkurt at gleðast um. Hann visir á mongu konsertturnar, sum Brandur hevur luttikið á í summar, har danir hava fingið høvið at hoyra evnarika tvørdreingin.

Hann sigur, at um tað visir seg, at um eingin váðar at seta pening í verkætlanina við Brandi Enni, er als ikki óhugsandi, at hann leitar sær uttanlands eftir stuðli. Í løtuni arbeiðir Steintór tó við at fáa áhugaðar íleggjarar í Føroyum upp í leikin.

Sorgarleikurin Danmark

Brandur Enni hevur seinastu árin verið eitt satt poppidol millum føroyska



Skeið í Microsoft Certificering

Í samstarv við Microsoft Technical Education Center í Danmark, fara vit at bjóða tvey Microsoft Certificeringsskeið á KVASIR fyrst í desember.

Updating Systems Administrator Skills from Microsoft Windows 2000 to Windows Server 2003
2 x kl. 08:30-15:30: 01/12 + 02/12

Updating Systems Engineer Skills from Microsoft Windows 2000 to Windows Server 2003
3 x kl. 08:30-15:30: 03/12 + 04/12 + 05/12

Tel **320 204**
www.kvasir.fo

ungdóm. Íslendingar vóru eisini skjóttir at taka evnarika føroyingin til sín. Danir vísa tvørturímóti ikki serliga stóran áhuga fyri tvøradreinginum.

NAME legði nógvr fyri at promovera Brand í Danmark, men úrslitini hava ikki verið góð, og sòlan av útgávuni hjá Brandi hevur verið lítil.

Orsøkin til vánaligu úrslitini í Danmark er sambært Steintór ein blanding av fleiri faktorum.

– Vit mugu viðmerkna, at okkara samstarvsavtalir í Danmark ikki hava verið nóg góðar. Millum annað skuldi felagið, Arts People, standa fyri at fáa Brand í sölubúðirnar, men hetta gekk stríltið, so tann parturin eydnaðist illa, sigur hann.

Steintór Rasmussen leggur afturat, at hóast sòlan ikki hevur gingið væl, so er kortini okkurt at gleðast um. Hann visir á mongu konsertturnar, sum Brandur hevur luttikið á í summar, har danir hava fingið høvið at hoyra evnarika tvørdreingin.

– Spurdi tú sama spurning fyri hálvum ári síðan ella spyrst tú aftur um eitt hályt ár, so hevði svarið hjá teimum flestu kanska verið eitt annað. Lat meg sláa tað fast, at feilurin liggur so ikki hjá Brandi sjálvum, men eftir míni meting í vantandi kapitali, sigur Steintór Rasmussen.

Spurður, um hann hevur fingið nóg nógvr burturúr Brandi, svarar Steintór, at tað mugu onnur meta um, og sum stóðan er júst í um. Hann visir á mongu konsertturnar, sum Brandur hevur luttikið á í summar, har danir hava fingið høvið at hoyra evnarika tvørdreingin.

– Spurdi tú sama spurning fyri hálvum ári síðan ella spyrst tú aftur um eitt hályt ár, so hevði svarið hjá teimum flestu kanska verið eitt annað. Lat meg sláa tað fast, at feilurin liggur so ikki hjá Brandi sjálvum, men eftir míni meting í vantandi kapitali, sigur Steintór Rasmussen.